

**NeoPix** 120

Home Projector

# מדריך למשתמש



רשמו את המוצר שברשותכם וקבלו תמיכה ב-

www.philips.com/support

## תוכן עניינים

3	מבוא
3	לקוח יקר
3	אודות מדריך משתמש זה
3	תכולת המארז
3	מרכז שירות לקוחות
4	1 מידע בטיחות כללי
4	מיקום המוצר
4	תיקונים
5	אספקת חשמל
5	2 סקירה כללית
5	 מבט מלמעלה
6	מבט קדמי
6	מבט אחורי
6	תחתית ההתקן
6	שלט רחוק
7	3 הרכבה ראשונית
7	מיקום המקרן
7	חיבור אל מקור אספקת חשמל.
8	הכנת השלט רחוק

חיבור אל התקני ניגון מדיה	4
ר התקנים דרך ™HDMI	חיבוו
ר אל דונגל	חיבוו
חיבור לרמקול חיצוני או אוזניות	5
ניגון מדיה מהתקני אחסון USB ניגון מדיה	6
ר התקן אחסון USB ר התקן אחסון	חיבוו
11	ניגון
ה בתמונות	צפייו
שינוי הגדרות	7
תחזוקה	8
16	ניקוי
ן תכנה	עדכו
איתור וטיפול בבעיות	9
נספחים	10
ט טכניט טכני	מפרי
20 CE רת	הצה
20FCC רת	הצה
מה לתקנות קנדה	התא
פה נוספת	הודע

## מבוא

### לקוח יקר

אנו מודים לך על רכישת מקרן זה.

אנו מקווים שתהנה מהמוצר והפונקציות הרבות שהוא מציע!

### אודות מדריך משתמש זה

המדריך להתחלה מהירה המגיע לצד מוצר זה מאפשר לך להתחיל להשתמש במוצר בקלות ובמהירות. תיאור מפורט ניתן למצוא בפרקים הבאים של מדריך זה.

יש לקרוא את המדריך למשתמש בשלמותו בעיון. יש לפעול בהתאם להוראות הבטיחות על מנת להבטיח את הפעילות הנאותה של המוצר (**ראה מידע בטיחות כללי, עמוד 4**). היצרן לא יישא באחריות במידה של אי ציות להוראות אלו.

### סמלים בשימוש

#### הערה



סמל זה יופיע לצד עצות אשר יסייעו לכם להפוך את השימוש במוצר לקל ויעיל יותר.

#### סכנה! סכנת פגיעה גופנית!

סמל זה מזהיר מפני סכנת פגיעה גופנית. שימוש בלתי תקין עשוי לגרום לפציעות פיזיות או נזק.

#### זהירות!

#### נזק למוצר או אבדן נתונים!

סמל זה מזהיר מפני נזק למוצר או אובדן נתונים אפשרי. טיפול בלתי תקין עלול לגרום לנזק.

### תכולת המארז

- (NPX120/INT) NeoPix 120 (1) מקרן (1)
  - AAA שלט רחוק עם 2 סוללות (
- מדריך להתחלה מהירה עם תעודת אחריות ③
  - AC מתאם (4
  - 3 x עם תקע AC 5 כבלי חשמל



### מרכז שירות לקוחות

כאן תוכלו לצפות בעמוד ה-"תמיכה", תעודת האחריות ומדריכים למשתמש:

www.philips.com/support אתר אינטרנט:

#### ליצירת קשר בנושא תמיכה:

+41 215 391 665 מס' טלפון בינלאומי:

נא להתעדכן מול הספק המקומי בנושא עלויות שיחת חו"ל!

philips.projector.eu@screeneo.com **דוא"ל:** 

#### גישה באמצעות אתרי שאלות ותשובות:

https://support.philipsprojection.com

https://community.philipsprojection.com

## 1 מידע בטיחות כללי

יש לשים לב לכל סימני האזהרה והוראות הבטיחות המצוינים. אין להגדיר או לבצע שינויים שלא בהתאם למפורט במדריך למשתמש זה. הפעלה שגויה ושימוש בלתי תקין עלולים להוביל לפציעה גופנית, לגרום לנזק למוצר או אבדן נתונים.

### מיקום המוצר

מוצר זה מיועד לשימוש פנימי בלבד. יש להניח את המוצר על משטח שטוח ויציב. על מנת להימנע מפציעה או נזק שעשוי להיגרם למוצר, יש להניח את כל הכבלים באופן שימנע מעידה.

אין להפעיל את המוצר בחדרים עם לחות גבוהה. אין לגעת בכבל החשמל או כבלי חיבור ראשיים בידיים רטובות.

אין להפעיל את המוצר מיד לאחר העברתו ממיקום קר למיקום חם. כאשר המוצר חשוף לשינויים בטמפרטורה, עשויה להצטבר לחות על גבי רכיבים פנימיים קריטיים.

יש להקפיד על אוורור נאות של המוצר ואין לכסות את המוצר. אין להניח את המוצר בתוך ארון, קופסה או מקומות אחסון סגורים אחרים בעת השימוש.

יש להגן על המוצר מפני חשיפה לקרני שמש ישירות, חום, שינויי טמפרטורה קיצוניים ולחות. אין למקם את המוצר בקרבת מכשירי חימום או מזגנים. יש לעיין במידע אודות הטמפרטורה המפורט כחלק מהנתונים הטכניים (**ראה** מפרט טכני, עמוד 19).

הפעלה ממושכת של המוצר גורמת להתחממות פני השטח. במקרה של התחממות יתר, המוצר עובר אוטומטית למצב המתנה.

אין לאפשר כניסת נוזלים לתוך המוצר. במקרה של חדירת נוזלים או חומרים זרים לתוך המוצר, יש לכבות את המוצר ולנתקו ממקור אספקת החשמל. יש למסור את המוצר לבדיקה במרכז שירות מורשה.

יש להקפיד על שימוש זהיר במוצר. אין לגעת בעדשה. אין להניח פריטים כבדים או חדים על גבי המוצר או כבל החשמל.

במקרה של התחממות יתר של המוצר או במידה והמוצר פולט עשן, יש לכבות את המכשיר מיידית ולנתק את כבל החשמל. יש למסור את המוצר לבדיקה במרכז שירות מורשה. יש להרחיק את המוצר מאש גלויה (למשל, נרות).

#### סכנה!

סכנת התפוצצות בעת שימוש בסוג סוללות שאינו תואם!

> במידה והסוללה מוחלפת בסוללה מסוג שאינו תואם, קיימת סכנת התפוצצות.

אין לחשוף את הסוללות (מארז סוללות או סוללה מובנית) לחום קיצוני כגון, קרני שמש או אש גלויה.

במקרים מסוימים עשויה להיווצר שכבה של לחות בחלקים הפנימיים של המוצר מה שעלול לגרום לתקלות:

- במידה והמוצר מועבר מאזור קר לאזור חמים;
  - לאחר חימום של חדר קר;

כאשר המוצר ממוקם בחדר עם לחות גבוהה.

המשך כמפורט על מנת למנוע צבר לחות:

- 1 הניחו את המוצר בשקית פלסטיק אטומה לפני העברתו לחדר אחר, על מנת לאפשר התאמה לתנאי החדר.
- יש להמתין כשעה-שעתיים לפני הוצאת המוצר משקית הפלסטיק.

אין להשתמש במוצר בסביבת אבק סמיך. חלקיקי אבק ועצמים זרים אחרים עלולים לגרום נזק למוצר.

אין לחשוף את המוצר בפני רעידות קיצוניות. הדבר עלול להזיק לרכיבים הפנימיים.

אין לאפשר לילדים להפעיל את המוצר ללא השגחת מבוגרים. יש להרחיק את מוצרי האריזה מהישג ידם של ילדים.

למען בטיחותך, אין להשתמש במוצר במהלך סופות המלוות ברעמים.

### תיקונים

אין לתקן את המוצר באופן עצמאי. תחזוקה לא נאותה עלולה לגרום לפציעות או נזק למכשיר. תיקון המוצר חייב להתבצע במרכז שירות מורשה.

את הפרטים של מרכזי השירות המורשים ניתן למצוא בתעודת האחריות המצורפת למוצר.

אין להסיר את התווית מהמוצר. הסרת התווית תגרום לפקיעת האחריות.

### אספקת חשמל

יש להשתמש במתאם המותאם לשימוש עם מוצר זה בלבד (**ראה מפרט טכני, עמוד 19**). בדקו אם רמת המתח החשמלי תואמת את זו שבמקום המיועד למיקום המכשיר. מוצר זה תואם את סוג המתח החשמלי המצוין על גבי המוצר.

על שקע החשמל להיות קרוב למוצר ובעל אפשרות גישה נוחה.



יש לכבות את המוצר ולנתקאותו משקע החשמל לפני ניקוי פני המכשיר (**ראה ניקוי, עמוד 16**). השתמשו במטלית רכה ללא מוך. אין להשתמש בחומרי ניקוי נוזלים, גזיים או דליקים (ספריי, חומרים שוחקים, חומרי ליטוש, כוהל). יש למנוע מעבר של נוזלים מכל סוג אל החלקים הפנימיים של המוצר.

## $\Lambda$

#### סכנה! סכנת גירוי לעיניים!

מוצר זה מצויד ב-LED עוצמתי (דיודה פולטת אור), הפולט אור מאוד מבהיק. אין להסתכל ישירות לתוך עדשת המקרן בעת הפעלה. הדבר עשוי לגרום לגירוי בעיניים או פגיעה.

## 2 סקירה כללית

### מבט מלמעלה



- עדשת הקרנה 🕦
- **חוגת התאמת מיקוד** (2) התאמת חדות תמונה.
- **Keystone חוגת התאמת עיוות** (3) התאמת צורת תמונה.
  - רמקול ימני 🍳

מעבר מהיר לאפשרויות הגדרה (למשל, אפשרויות תמונה וצליל).

**OK** (6)

אישור הבחירה או שינוי הערך עבור ההגדרה הנוכחית. (7) לחצני ניווט (מעלה, מטה, שמאלה, ימינה)

- ניווט בין הפריטים שעל המסך.
- לחצו **לו**♥ על מנת לשנות את ערכי ההגדרה הנוכחית.
  - ▶ ⑧

חזרה למסך הקודם או יציאה מהמסך הנוכחי.

רמקול שמאלי 🌖

### מבט קדמי

### תחתית ההתקן



- קדמי (IR) חיישן אינפרה-אדום (IR) קדמי
  - עדשת הקרנה
  - חוגת התאמת זווית 3
- סובבו את החוגה להתאמת גובה המסך
- שחררו את הברגת החוגה על מנת לחשוף את
  פתח ההברגה עבור תושבת הרכבה על התקרה

### מבט אחורי



- 0 (1)
- הפעלת המקרן או העברה למצב המתנה.
- כאשר המקרן מופעל, נורית ה-LED מוארת בצבע לבן.
  - כאשר המקרן במצב המתנה, נורית ה-LED
    מוארת בצבע אדום.
    - אחורי (IR) חיישן אינפרה-אדום 🛛
      - USB (3)

חיבור התקן אחסון USB / דונגל

**(**4)

יציאת שמע 3.5 מ"מ; חיבור לרמקול חיצוני או אוזניות. א דער מימן אוזניות: (5) אושלא

HDIVII (5

חיבור יציאת פלט ™HDMI בהתקן ניגון מדיה.



- חוגת התאמת זווית 🕦
- רגליות למניעת החלקה (2)
  - DC שקע חשמל 🗿
- חברו את מתאם ה-AC.
  - סאב וופר 🄄
- מסנן אוויר הניתן להסרה 🕥

### שלט רחוק



(1)

מציג את כל מקורות הקלט ומאפשר לכם לעבור אל מקור קלט שונה.

- **OK** (2)
- אישור הבחירה או שינוי הערך עבור ההגדרה הנוכחית. (3)
- מציג את מצב התמונה הנוכחי ומאפשר לכם להחליפו. לחצן זה פעיל רק כאשר תמונות מוצגות במסך.
  - (4)

מעבר אל מסר הבית.

**-**+/-(5)

הגברה או הנמכה של עוצמת הקול.

▶II 6

הפעלה, הפסקה או המשך ניגון מדיה. Í44/ÞÞI  $\overline{(7)}$ 

דילוג אל קובץ המדיה הקודם או הבא.

∽ ⑧

•

חזרה למסך הקודם או יציאה מהמסך הנוכחי.

- לחצני ניווט (מעלה, מטה, שמאלה, ימינה) (9)
  - ניווט בין הפריטים שעל המסך. •
  - לחצו 🕪 על מות לשוות את ערכי ההגדרה הנוכחית.

### **‡** (10)

מעבר מהיר לאפשרויות הגדרה (למשל, אפשרויות תמונה וצליל).

டு (11)

הפעלת המקרן או העברה למצב המתנה.

## הרכבה ראשונית

### הערה



וודאו כי כל ההתקנים מנותקים מאספקת החשמל לפני תחילת החיבור או שינויו.

### מיקום המקרן

הניחו את המקרן על גבי משטח שטוח בקדמת שטח 1 ההקרנה כדוגמת שולחן. זו הדרך הנפוצה ביותר להעמדת המקרן לצרכי התקנה מהירה וקלות ניוד.



במידה וכיוון ההקרנה אינו מתאים, לחצו על לחצן ה-🛱 2 בשלט הרחוק על מנת לגשת אל אפשרויות ההגדרה, עברו אל Panel Flip Rotation (סיבוב / היפוך לוח) OK-ולחצו על לחצני **√**או על לחצו על לחצו ה בשלט הרחוק לצורך בחירה ב-0.



### חיבור אל מקור אספקת חשמל



יש להשתמש בלחצן 🖰 לצורך הפעלה וכיבוי של

- בחרו בכבל חשמל בעל תקע מתאים מתוך הכבלים 1 שסופקו (EU/UK/US).
  - חברו את כבל החשמל אל מתאם ה-AC. 2
- חברו את מתאם ה-AC אל שקע ה-DC שבתחתית 3 המקרן.

- 4 חברו את כבל החשמל אל שקע החשמל.
- נורית ה-LED המשמשת כמחוון ההפעלה של המקרן תואר בצבע אדום.



### הכנת השלט רחוק

#### זהירות!

שימוש בלתי נאות בסוללות עשוי לגרום להתחממות יתר, התפוצצות, סכנת התלקחות ופציעה. סוללות דולפות עלולות לגרום נזק לשלט הרחוק.

אין לחשוף את השלט רחוק בפני קרני שמש ישירות.

יש להימנע מעיוות, פירוק או טעינת הסוללות.

יש להימנע מחשיפה לאש גלויה ומים.

יש להחליף סוללות ריקות מיידית.

במידה והשלט רחוק אינו בשימוש לפרקי זמן ממושכים, יש להסיר את הסוללות מהשלט.

- 1 פתחו את תא הסוללות.
- הכניסו את הסוללות המצורפות (מסוג AAA). הקפידו על כיוון נכון של קצות הסוללה בהתאם לסימוני הקוטביות (-/+).
  - . סגרו את תא הסוללות



בעת שימוש בשלט רחוק בעל אותות אינפרה-אדום, כוונו את השלט אל חיישן ה-IR שעל המקרן. וודאו כי אין מכשולים והפרעות בין השלט רחוק לבין חיישן ה-IR.

### הפעלת המקרן והגדרתו

### הפעלה / כיבוי המקרן

- לצורך הפעלת המקרן, לחצו על ה-<sup>(1</sup>) במקרן / בשלט רחוק של המקרן. הצבע של נורית ה-LED המשמשת כמחוון הפעלה שעל המקרן ישתנה מצבע אדום לצבע ירוק.
- י לצורך כיבוי המקרן, לחצו לחיצה ארוכה על ה-Ů שבמקרן / בשלט רחוק של המקרן והחזיקו למשך 2 שניות או לחצו לחיצה כפולה. המקרן עובר למצב המתנה וצבע נורית ה-LED המשמשת כמחוון הפעלה משתנה מצבע ירוק לצבע אדום.
- על מנת לבצע כיבוי מלא של המקרן יש לנתק את כבל החשמל מהשקע החשמלי.

### התאמת גודל מסך

גודל המסך המוקרן (או גודל התמונות) נקבע בהתאם למרחק בין עדשת המקרן לבין משטח ההקרנה.

מרחק ההקרנה המומלץ של מקרן זה הנו 212 ס"מ (83 אינץ'), היוצר גודל מסך מקסימלי של 65 אינץ' (165 ס"מ). המרחק המינימלי מהקיר הנו 88 ס"מ (34 אינץ').

#### זום דיגיטלי

באפשרותכם להשתמש בזום דיגיטלי לצורך הקטנת גודל המסך.

- 1 לחצו על 🌣 על השלט רחוק על מנת לגשת אל אפשרויות ההגדרה ועברו אל Digital Zoom (זום דיגיטלי).
- לחצו או על לחצן ה-OK לחצו לאצורך התאמת גודל סאנו לחצו המסך.

•	OSD Language Restore Factory Default HDMI CEC	English
	Panel Flip Rotation Digital Zoom Info	0
(-)		

### התאמת גובה מסך

על מנת להתאים את גובה המסך בעת הנחת המקרן על משטח שטוח, סובבו את חוגת התאמת הזווית הנמצאת בתחתית המקרן.



### התאמת מיקוד תמונה

על מנת להתאים את מיקוד התמונה, סובבו את חוגת התאמת המיקוד הנמצאת מעל עדשת ההקרנה.



#### התאמת צורת תמונה

על מנת להתאים את צורת התמונה, סובבו את חוגת התאמת עיוות Keystone הנמצאת מעל עדשת ההקרנה.



## 4 חיבור אל התקני ניגון מדיה

### חיבור התקנים דרך ™HDMI

באפשרותכם לחבר התקן ניגון מדיה (למשל, נגן בלו-ריי, קונסולת משחקים, מצלמת וידאו, מצלמה דיגיטלית או מחשב) אל המקרן באמצעות חיבור ™HDMI. בחיבור זה, התמונות מוצגות על גבי מסך ההקרנה והשמע מתנגן דרך המקרן.

1 השתמשו בכבל ™HDMI לצורך חיבור בין יציאת ה-**HDMI** של המקרן לבין יציאת ה-™HDMI שבהתקן ניגון המדיה.





INPUT SOURCE		
HDMI		
Media Player		

### חיבור אל דונגל

באפשרותכם לחבר דונגל (לדוגמה, Fire Stick של אמזון, Roku Stick ו-Chromecast) אל המקרן על מנת לצפות בקלות בסרטונים ברשת האינטרנט. בחיבור זה, התמונות מוצגות על גבי מסך ההקרנה והשמע מתנגן דרך המקרן.

- 1 חברו את הדונגל אל יציאת ה-**HDMI** של המקרן באמצעות כבל ™HDMI.
- 2 חברו את הדונגל אל יציאת ה-USB של המקרן באמצעות כבל USB. שימו לב: הזרם המירבי של יציאה זו הנו 5V2A.



## 7 חיבור לרמקול חיצוני או אוזניות

באפשרותכם לחבר אל המקרן רמקולים חיצוניים או אזניות. בחיבור זה, השמע של המקרן מתנגן דרך רמקולים חיצוניים או אוזניות.

 בעת חיבור רמקולים חיצוניים או אוזניות אל המקרן הרמקולים המובנים של המקרן מושבתים באופן אוטומטי.

#### סכנה!



לפני חיבור האוזניות, הנמיכו את עוצמת הקול 🖌 של המקרן.

אין להשתמש במקרן בעוצמת קול גבוהה למשך פרקי זמן ארוכים - בייחוד בעת שימוש באוזניות. הדבר עשוי לגרום לנזקי שמיעה.

1 השתמשו בכבל שמע בעל תקע 3.5 מ"מ וחברו בין שקע ה-∩ שעל המקרן לבין כניסת השמע האנאלוגי (תקע 3.5 מ"מ, או שקעים בצבע אדום ולבן) של הרמקולים החיצוניים. או, חברו בין שקע ה-∩ שעל המקרן לבין אוזניות.



2 לאחר חיבור הרמקולים או האוזניות, לחצו על לחצני התאמת עוצמת הקול שעל השלט רחוק לצורך התאמת עוצמת הקול לרמה הרצויה.

## ניגון מדיה מהתקני אחסון USB

המקרן כולל נגן מדיה מובנה. באמצעות נגן מדיה זה, ניתן לנגן / לצפות בקבצי וידאו, שמע או תמונות השמורים בהתקן אחסון ה-USB.

#### פורמטים נתמכים

נגן המדיה המובנה תומך בפורמטי הקבצים הבאים:

- MP4, RMVB, AVI, RM, MKV פורמט וידאו: •
- MP3, WMA, OGG, AAC, FLAC, פורמט שמע: APE, WAV
  - BMP, PNG, JPEG :פורמט תמונה

### USB חיבור התקן אחסון

#### הערה



המקרן תומך בהתקני אחסון USB בעלי מערכת קבצים בפורמט FAT16 או FAT32.

- 1 ודאו שהתקן אחסון ה-USB שברשותכם מכיל קבצי וידאו או תמונות בפורמט הנתמך על ידי נגן המדיה המובנה.
- של USB חברו את התקן אחסון ה-USB אל יציאת ה-**USB** של המקרן.



### ניגון וידאו

עברו אל מסך הבית של המקרן באמצעות לחיצה על לחצן ה- לא נהשלט רחוק ולאחר מכן, בחרו MOVIE (סרט).



- 2 בחרו USB לצורך פתיחה של התקן אחסון ה-USB. שימו לב: רק קבצי ווידאו נתמכים יוצגו על גבי המסך. שמות כל התיקיות והקבצים יופיעו בהתאם לסדר אלפביתי.
- 3 לחצו על לחצני הניווט שעל השלט רחוק לצורך בחירת קובץ וידאו או תיקייה. לצורך פתיחת התיקייה שנבחרה, לחצו על לחצן ה-OK. על מנת לחזור אל תיקיית האב, בחרו ב-**OK (**תיקיית אב) על המסך. לצורך יציאה מהתיקייה הנוכחית והתקן האחסון לחצו על לחצן ה-℃ שעל השלט רחוק או בחרו ב-RETURN (חזור) על המסך. במידה ותבחרו בקובץ וידאו ותמתינו למשך 3 שניות נוספות, המקרן יתחיל לנגן את התצוגה המקדימה של הווידאו מתחילתו.
- או לחצן ה-**II** או לחצן ה-**II** שעל השלט רחוק 4 לחצו על לחצן ה-על מנת להתחיל לנגן את קובץ הווידאו הנבחר.
- 5 במהלך ניגון הווידאו, לחצו על לחצן ה-II על השלט רחוק לצורך הפסקה או המשך הניגון של הווידאו. לחצו על לחצני הI◄◄/◄◄ שעל השלט רחוק על מנת לדלג אל קובץ הווידאו הקודם/הבא בתיקייה הנוכחית.

במהלך ניגון קובץ וידאו, באפשרותכם ללחוץ על לחצן ה-OK שעל השלט רחוק לצורך הצגת סרגל הבקרה בתחתית המסך. לצורך הסתרה מיידית של סרגל הבקרה, לחצו על ▼ או ⊂.

כאשר סרגל הבקרה מוצג, לחצו על לחצני ה-₩ע על השלט רחוק לצורך בחירה באפשרות הרצויה ולאחר מכן, לחצו על OK לצורך אישור הפעולה או שינוי הערך. לצורך סגירת תיבת הדו-שיח של האפשרות, לחצו על ⊂.



סרגל הבקרה כולל את האפשרויות הבאות:

- Play/Pause (ניגון/השהייה): ניגון או הפסקת הווידאו.
- FB (אמ): הרצה מהירה של הווידאו לאחור. מהירות ההרצה לאחור נעה בין 2X לבין 32X. לאחר שתגיעו לנקודה הרצויה, לחצו על לחצן ה-וו€ לצורך ניגון הווידאו במהירות הרגילה.
- FF (קמ): הרצה מהירה של הווידאו קדימה. מהירות ההרצה קדימה נעה בין 2X לבין 32X. לאחר שתגיעו לנקודה הרצויה, לחצו על לחצן ה-וו⊄ לצורך ניגון הווידאו במהירות הרגילה.
  - Prev. (הקודם): מעבר אל הווידאו הקודם בתיקייה הנוכחית.
  - Next (הבא): מעבר אל הווידאו הבא בתיקייה הנוכחית.
- עצירה): עצירת ניגון הווידאו וחזרה אל
  רשימת קבצי הווידאו הנמצאים בתיקייה הנוכחית.
- Repeat (חזרה): מעבר בין אפשרויות החזרה
  Repeat None השונות. במידה ונבחרה אפשרות אפשרות קבצי (חזרה על אף אחד), המקרן יפסיק את ניגון קבצי הווידאו לאחר ניגון קובץ הווידאו האחרון הנמצא בתיקייה הנוכחית. במידה ונבחרה אפשרות (חזרה על 1), המקרן ינגן את קובץ הווידאו הנבחר באופן רציף. במידה ונבחרה אפשרות Repeat ALL (חזרה על הכל), המקרן ינגן את כל קבצי הווידאו הנמצאים בתיקייה הנוכחית באופן מחזורי ורציף.
- Set A/Set B/None (הגדר A/הגדר B/אף אחד): השתמשו באפשרות זו על מנת לצפות בחלק מתוך הווידאו באופן מחזורי. לצורך קביעת תחילת הקטע החודר, לחצו על לחצן ה-OK בעת הצגת (הגדר A). לאחר מכן, יופיע Set A (הגדר B). עליכם ללחוץ שוב על לחצן הד B (הגדר B). עליכם ללחוץ שוב על לחצן היבוע שני השלבים, הווידאו יתחיל להתנגן בהתאם לקטע החוזר שנקבע. על מנת לבטל את הקטע החוזר, לחצו על לחצן ה-OK ברגע ההגעה אל NOP (אף אחד).
- (רשימת השמעה): בחרו באפשרות זו לצורך הצגת רשימה של כל קבצי הווידאו הנמצאים בתיקייה הנוכחית ומעבר לווידאו אחר או צפייה ברשימה ללא צורך בעצירת הקובץ המתנגן.

- (מידע): הצגה של פרטי הווידאו הנוכחי bnfo שמתנגן, כולל רזולוציה וגודל קובץ.
- אט): ניגון הווידאו Slow Forward (קדימה לאט): ניגון הווידאו בקצב איטי. ניתן לבחור בקצב הניגון בטווח שבין 1/2X עד 1/16X. לחצו על לחצן ה**וו**◀ על מנת לחזור למהירות הניגון הרגילה.
  - Step Forward (צעד קדימה): "מקפיא" את הווידאו ומאפשר לנגן אותו פריים אחר פריים באמצעות לחיצה על לחצן OK.
- Goto Time (מעבר לזמן ספציפי): בחרו
  באפשרות זו לצורך הזנת זמן ספציפי לאורך
  הווידאו (שעות, דקות ושניות) אליו המקרן ידלג.
  השתמשו בלחצני הניווט שעל השלט רחוק לצורך
  הזנת הזמן.
- (יחס גובה-רוחב): מעבר בין יחסי **Aspect Ratio** גובה-רוחב אפשריים (16:9, 4:3 ו-אוטומטי).
  - 6 לצורך עצירת ניגון הווידאו וחזרה אל רשימת הקבצים הנמצאים בתיקייה הנוכחית, לחצו על לחצן ה-בשלט הרחוק.

### צפייה בתמונות

1 עברו אל מסך הבית של המקרן באמצעות לחיצה על לחצן ה- תל השלט רחוק ולאחר מכן, בחרו (תמונה).



- 2 בחרו USB לצורך פתיחה של התקן אחסון ה-USB. שימו לב: רק קבצי תמונה נתמכים יוצגו על גבי המסך. שמות כל התיקיות והקבצים יופיעו בהתאם לסדר אלפביתי.
- 3 לחצו על לחצני הניווט שעל השלט רחוק לצורך בחירת קובץ תמונה או תיקייה. לצורך פתיחת התיקייה על מנת לחזור אל שנבחרה, לחצו על לחצן ה-OK. על מנת לחזור אל תיקיית האב, בחור וב-OK (תיקיית אב) על המסר, לצורך יציאה מהתיקייה הנוכחית והתקן האחסון לחצן ה-C<sup>4</sup> שעל השלט רחוק או בחרו לחצו על לחצן ה-C<sup>4</sup> שעל השלט רחוק או בחרו בקובץ תמונה ותמתינו למשך כ-3 שניות, המקרן יציג תצוגה מקדימה של התמונה.
  - 4 לחצו על לחצן ה-OK או על ה-II בשלט הרחוק על מנת לנגן בתצוגה רציפה את כל התמונות הנתמכות מתוך התיקייה הנוכחית, החל מהתמונה שנבחרה.

5 במהלך התצוגה הרציפה, לחצו על לחצן ה-II◄ בשלט הרחוק לצורך הפסקה או המשך הפעלה של תצוגת התמונות הרציפה. לחצו על לחצני ה-I◄◀◄◄ שעל השלט רחוק על מנת לדלג אל קובץ התמונה הקודם/ הבא בתיקייה הנוכחית.

במהלך תצוגת תמונה, באפשרותכם ללחוץ על לחצן ה-OK שעל השלט רחוק לצורך הצגת סרגל הבקרה בתחתית המסך. לצורך הסתרה מיידית של סרגל הבקרה, לחצו על ▼ או ⊂.

כאשר סרגל הבקרה מוצג, לחצו על לחצני ה-♥♥ על השלט רחוק לצורך בחירה באפשרות הרצויה ולאחר מכן, לחצו על OK לצורך אישור הפעולה או שינוי הערך. לצורך סגירת תיבת הדו-שיח של האפשרות, לחצו על ◯.



סרגל הבקרה כולל את האפשרויות הבאות:

- (ניגון/השהייה): ניגון או הפסקת) **Play/Pause** תצוגה רציפה של תמונות.
  - (הקודם): מעבר אל התמונה הקודמת Prev. בתיקייה הנוכחית.
- Next (הבא): מעבר אל התמונה הבאה בתיקייה הנוכחית.
  - (עצירה): עצירת התצוגה הרציפה של התמונות וחזרה אל רשימת קבצי התמונה הנמצאים בתיקייה הנוכחית.
- (חזרה): מעבר בין אפשרויות החזרה השונות. במידה ונבחרה אפשרות החזרה (חזרה על אף אחד), המקרן יפסיק את תצוגת התמונות הרציפה לאחר תצוגת קובץ התמונה האחרון הנמצא בתיקייה הנוכחית. במידה ונבחרה אפשרות **Repeat** (חזרה על 1), המקרן יציג את קובץ התמונה הנוכחי מתוך התצוגה הרציפה באופן רציף. במידה ונבחרה אפשרות **Repeat** במופן רציף. במידה ונבחרה אפשרות ALL (חזרה על הכל), המקרן ינגן את כל קבצי התמונה הנמצאים בתיקייה הנוכחית באופן מחזורי ורציף.
  - Music (מוזיקה): הפעלה או הפסקת ניגון קבצי השמע הנתמכים מתוך התיקייה הנוכחית.
- Playlist (רשימת השמעה): הצגת רשימה של כל קבצי התמונה הנמצאים בתיקייה הנוכחית לצורך בחירה בקובץ תמונה אחר ממנו תמשיך תצוגת התמונות הרציפה או צפייה ברשימה ללא צורך בעצירת תצוגת התמונות הרציפה.
  - Info (מידע): הצגה של פרטי התמונה הנוכחית, כולל רזולוציה וגודל קובץ.
- Rotate (סיבוב): הפסקת תצוגת התמונות
  הרציפה וסיבוב התמונה הנוכחית ב-90°, עם כיוון
  השעון.
  - Zoom In (הגדלת תצוגה): הפסקת תצוגת התמונות הרציפה והגדלת תצוגה של התמונה הנוכחית.
  - Zoom Out (הקטנת תצוגה): הפסקת תצוגת התמונות הרציפה והקטנת תצוגה של התמונה הנוכחית.
- (הזזת תצוגה): הזזת התמונה הנוכחית כך שחלקי התמונה האחרים מוצגים על גבי המסך. אפשרות זו פעילה רק כאשר נעשה שימוש באפשרות התצוגה המוגדלת של התמונה ליותר מ-100%. השתמשו בלחצני הניווט שעל השלט רחוק לצורך הזזת התמונה.
- 6 לצורך עצירת תצוגת התמונות הרציפה וחזרה אל רשימת הקבצים הנמצאים בתיקייה הנוכחית, לחצו על לחצן ה- בשלט הרחוק.

## 7 שינוי הגדרות

פרק זה יסייע לכם לשנות את הגדרות המקרן.

### הגדרות תמונה

- . לחצו על לחצן ה-🌣 בשלט הרחוק
- 2 בחרו אפשרות תמונה ולאחר מכן, לחצו על לחצניה → או לחצן ה-ND לצורך שינוי הערך.
- Picture Mode (מצב תמונה): בחירת הגדרות צבע מוגדרות מראש עבור תצוגת וידאו או תמונה. בחירת User (משתמש) להתאמה אישית של ההגדרות הבאות:
  - (ניגודיות): קביעת ניגודיות צבע. Contrast
- Brightness (בהירות): קביעת בהירות צבע.
  - (צבע): קביעת ריווי צבע. Color
  - Sharpness (חדות): קביעת חדות תמונה.
    - Color Temperature (טמפ' צבע): קביעת טמפרטורת הצבע.
    - Aspect Ratio (יחס גובה-רוחב): קביעת יחס גובה-רוחב) אובה-רוחב של המסך.
  - Noise Reduction (הפחתת רעשים): קביעת
    רמת הפחתת רעשים.

	Picture Mode	User
	Contrast	50
	Brightness	50
	Color	50
	Sharpness	50
<u>م</u> ا	Tint	
છે	Color Temperature	Medium
	Aspect Ratio	Auto
(-)	Noise Reduction	Default

### הגדרות שמע

- . לחצו על לחצן ה-🇱 בשלט הרחוק
- ▲ בחרו אפשרות שמע ולאחר מכן, לחצו על לחצני ה- בחרו או לחצן ה-סער לצורך שינוי הערך.
- Sound Mode (מצב צלילים): בחירת הגדרות
  צליל מוגדרות מראש עבור וידאו או מוזיקה. בחרו
  צליל מוגדרות מראש עבור וידאו או מוזיקה. בחרו
  User (משתמש) לצורך הגברה/הפחתה של 5
  תדרי קול (L2 kHz ,120 Hz, 120 Hz, 120 kHz
  ו-12 kHz).
  - Balance (איזון): התאמת עוצמת הקול של הרמקול הימני והשמאלי.
  - עוצמת קול אוטו'): הפעילו Auto Volume
    אפשרות זו על מנת להפחית שינויים פתאומיים בעוצמת הקול.

Standard 0 Off

Sound Mode Balance Auto Volume

#### הגדרות שפה

- 1 לחצו על לחצן ה-🎝 בשלט הרחוק.
- 2 בחרו OSD Language (שפת OSD), ולאחר מכן, לחצו על לחצני הניווט בשלט רחוק לצורך בחירת השפה הרצויה עבור התפריט המוצג על גבי המסך.

		Fuellal
	OSD Language	English
_	Restore Factory Default	
:	HDMI CEC	
	Panel Flip Rotation	0
	Digital Zoom	0
	Info	
S		
( L )		

### שחזור הגדרות ברירת מחדל

- . לחצו על לחצן ה-🇱 בשלט הרחוק
- 2 בחרו *Restore Factory Default* (שחזר הגדרות יצרן), ולאחר מכן, לחצו על לחצן ה-**OK**.
- 3 לחצו על לחצן ה-◄ על מנת להתחיל בהליך שחזור הגדרות ברירת המחדל של היצרן של המקרן. לאחר השחזור, המקרן ייכבה.

	OSD Language	English
-	Restore Factory Default	
	HDMI CEC	
	Panel Flip Rotation	0
3	Digital Zoom Info	0
(-)		

### סיבוב/היפוך מסך ההקרנה

- 1 לחצו על לחצן ה-🌣 בשלט הרחוק.
- 2 בחרו Panel Flip Rotation (סיבוב / היפוך לוח),
  0K ולאחר מכן, לחצו על לחצני ה או לחצן ה או לחצן ה או לצורך סיבוב או היפוך מסך ההקרנה.

OSD Language Restore Factory Default HDMI CEC	English
Panel Flip Rotation	
Digital Zoom Info	0
	OSD Language Restore Factory Default HDMI CEC Panel Flip Rotation Digital Zoom Info

### קביעת טיימר שינה

בחירת פרק זמן שלאחריו המקרן ייכבה באופן אוטומטי. ערך ברירת המחדל הנו Off (כבוי).

- . לחצו על לחצן ה-🌣 בשלט הרחוק
- 2 בחרו Sleep Timer (השהייה לפני שינה), ולאחר מכן, לחצו על לחצני ה- ◄◄ או לחצן ה-OK לצורך בחירת פרק הזמן (בדקות).

$\bigcirc$	Sleep Timer	Off
	Auto Sleep	Never
<b>1</b> 5		

### קביעת שעת שינה אוטומטית

בחירת פרק הזמן כך שהמקרן ייכבה באופן אוטומטי לאחר פרק הזמן הנבחר של אי הפעילות. ערך ברירת המחדל הנו Never (אף פעם).

- . לחצו על לחצן ה-🍄 בשלט הרחוק
- 2 בחרו Auto Sleep (שינה אוטומטית), ולאחר מכן,
  4 לחצו על לחצני ה- ◄◄ או לחצן ה-OK לצורך בחירת
  9 פרק הזמן (בשעות).



### הגדרות HDMI™ CEC

- . לחצו על לחצן ה-🋱 בשלט הרחוק
- . **OK** בחרו *HDMI CEC*, ולאחר מכן, לחצו על לחצן ה-2
- ולאחר מכן, לחצו על HDMI™ CEC בחרו באפשרות לחצני ה-**∢ו**ל לצורך שינוי הערך.
- HDMI CEC: הפעילו את מאפיין על מנת להפעיל
  את פונקציית ה-CEC של המקרן.
- Auto Standby (מעבר אוטומטי למצב המתנה): במידה ואפשרות זו מופעלת, ההתקנים המחוברים בהם פונקציית ה-CEC פעילה יעברו באופן אוטומטי למצב המתנה בעת כיבוי המקרן.
- Device control (שלט ההתקן): הפעילו אפשרות זו על מנת לשלוט בהתקנים המחוברים בהם פונקציית ה-CEC פעילה באמצעות השלט רחוק של המקרן.
  - Device List (רשימת התקנים): לחצו על לחצן ה-**OK** לצורך חיפוש והצגת רשימה של כלל ההתקנים המחוברים בהם פונקציית ה-CEC פעילה.

$\bigcirc$	OSD Language Restore Factory Default	English
	HDMI CEC	
	Panel Flip Rotation	0
S.	Digital Zoom Info	0
$\square$		

## 8 תחזוקה

### ניקוי



#### סכנה!

בעת ניקוי המקרן, יש לפעול בהתאם להוראות הבאות:

השתמשו במטלית רכה ללא מוך. אין להשתמש בחומרי ניקוי נוזליים או דליקים (ספריי, חומרים שוחקים, חומרי ליטוש, כוהל ועוד). יש למנוע מעבר של נוזלים מכל סוג אל החלקים הפנימיים של המקרן. אין להתיז על המקרן נוזלי ניקוי.

נגבו את פני המכשיר בעדינות. הקפידו לא לשרוט את פני המכשיר.

#### ניקוי העדשה

השתמשו במברשת רכה או מגבון לניקוי עדשה לצורך ניקוי עדשת המקרן.

#### סכנה!

#### אין להשתמש בחומרי ניקוי נוזליים!

אין להשתמש בחומרי ניקוי נוזליים לצורך ניקוי העדשה, על מנת להימנע מגרימת נזק לשכבת הכיסוי של העדשה.

#### זהירות!

אין לכבות את המקרן או להסיר את התקן ה-USB במהלך הליך עדכון התוכנה.

### USB עדכון תכנה באמצעות התקן

- 1 בקרו באתר www.philips.com/support, אתרו את המוצר שברשותכם (מספר דגם: NPX120/INT), פתחו את עמוד התמיכה של המוצר ואתרו את "Software & drivers" (תוכנה ומנהלי התקן).
- 2 הורידו את קובץ ההתקנה של התוכנה לתוך התקן ה-USB. פתחו את הקובץ המכווץ ושמרו את הקובץ בספרייה הראשית של התקן ה-USB.
- USB כבו את המקרן ולאחר מכן, חברו את התקן ה-אל המקרן.
- 4 הפעילו את המקרן. הליך עדכון התוכנה יתחיל באופן אוטומטי. נורית ה-LED המשמשת כמחוון הפעלה שעל המקרן תהבהב במהלך הליך העדכון.
- 5 המתינו עד להשלמת הליך העדכון. בסיום הליך העדכון, המקרן ייכבה באופן עצמאי.
  - 6 נתקו את התקן ה-USB מהמקרן.

### עדכון תכנה

על מנת ליהנות מהתכונות הטובות והעדכניות ביותר של המקרן ולקבל תמיכה, באפשרותכם לאתר את גרסת התוכנה העדכנית ביותר עבור המקרן באתר <u>www.philips.com/support</u>.

לפני עדכון גרסת התוכנה של המקרן, בדקו את גרסת התוכנה הנוכחית:

לחצו על לחצן ה- לא בשלט הרחוק ולאחר מכן, בחרו ס*Inf* (מידע). לאחר מכן, לחצו על לחצן ה-OK בשלט הרחוק.

	OSD Language	English
•	Restore Factory Default	
	HDMI CEC	
	Panel Flip Rotation	0
	Digital Zoom	0
	Info	
8		
- J		

## 9 איתור וטיפול בבעיות

### בעיית חשמל

במקרה של תקלה שאין באפשרותכם לפתור בעזרת ההוראות הכלולות במדריך למשתמש זה, נסו לבצע את השלבים הבאים לצורך פתרון התקלה.

- 1 לחצו על ה-🖯 פעמיים לצורך כיבוי המקרן.
  - 2 המתינו 10 שניות לפחות.
- . 🖰 הפעילו את המקרן באמצעות לחיצה על.
- 4 במידה והבעיה חוזרת על עצמה, צרו קשר עם אחד ממוקדי שירות הלקוחות או פנו אל הספק שלכם.

دار	פתו	תקלה
נתקו את כבל החשמל וחברו אותו שנית. לאחר מכן, נסו להפעיל את המקרן שנית.	•	לא ניתן להפעיל את המקרן.
לחצו לחיצה ארוכה על ה- <sup>(1)</sup> למשך 10 שניות לפחות. במידה וזה לא עוזר, נתקו את כבל החשמל.	•	לא ניתן לכבות את המקרן.
בדקו האם החלפתם את מקור הקלט אל <i>HDM</i> I. נתקו את כבל ה-™HDMI או כבו את התקן ה-™HDMI. המתינו למשך <b>שלוש</b> שניות. חברו שנית את כבל ה-™HDMI או הפעילו שנית את התקן ה-™HDMI.	.1 .2 .3 .4	אין תמונה מהתקן ה-™HDMI החיצוני.
בדקו את כבלי החיבור של ההתקן החיצוני. בדקו כי אפשרויות הקול בהתקן החיצוני מופעלות. יש להשתמש בכבלים המקוריים של יצרן ההתקן בלבד.	•	ההתקן החיצוני המחובר אינו מפיק צלילים.
בהתקן פלט ה-™HDMI, קבעו את הגדרות השמע ל-Multichannel (ערוצים מרובים) (נתונים גולמיים) וסטריאו (PCM).	•	התקן פלט ה-™HDMI החיצוני אינו מפיק צלילים.
בדקו כי אפשרויות הקול במחשב מאופשרות.	•	אין צליל בעת חיבור המחשב באמצעות כבל ™HDMI.
בדקו כי הכבלים מחוברים אל השקעים הנכונים. בדקו כי ההתקן החיצוני מופעל. בדקו כי יציאת הווידאו בהתקן החיצוני מופעלת.	• • •	מוצג תפריט הבית בלבד ללא תמונה מההתקן החיצוני.
בדקו כי יציאת ה-™HDMI של המחשב מופעלת. וודאו כי הרזולוציה של המחשב מוגדרת ל-1080*1920.	•	מוצג תפריט הבית בלבד במקום התמונה מהמחשב.
כאשר המקרן מופעל למשך פרק זמן ארוך, פני המכשיר מתחממים. בדקו כי כבל החשמל מחובר באופן תקין.	•	המקרן נכבה באופן עצמאי.
המקרן אינו תומך במערכת exFAT. בצעו פירמוט של התקן ה-USB לפורמט FAT32 או NTFS ולאחר מכן, עשו בו שימוש.	•	המקרן לא מצליח לקרוא את התקן ה-USB.
בדקו את הסוללות של השלט רחוק.	•	המקרן אינו מגיב לפקודות השלט רחוק.
במקרן זה, התחממות מסוימת של פני המכשיר במהלך ההפעלה הינה תקינה.	•	טמפרטורת פני השטח של המקרן חמה.
בדקו כי כבל ה-™HDMI מחובר כהלכה. וודאו כי אפשרויות התצוגה של המחשב הועברו למקרן.	•	המקרן אינו פועל בעת חיבור המקרן למחשב נייד.

פתר	פתרון
אחור / לבן צג ה	צג ה-LCD עשוי להכיל מספר מועט של פיקסלים אשר לא פועלים
כראוי	כראוי (ידועים גם כ-"פיקסלים מתים" או "פיקסלים שחורים").
כפי ע	הצג שברשותכם נבחן ונמצא תקין ותואם את המאפיינים הטכניים
קיינ	כפי שהוגדרו על ידי היצרן. כלומר, פגמי הפיקסלים האפשריים
הקיינ	הקיימים אינם משפיעים על אופן הפעילות או השימוש בצג
אברי	שברשותכם. מבלי לגרוע מהכלליות של האמור לעיל, במידה
ומספ	ומספר הפיקסלים המתים או הפיקסלים השחורים אינו עולה על
שברו	1 נקודות, ייחשב צג זה כצג תקין העומד במאפיינים הטכניים כפי
אחרי	שהוגדרו על ידי היצרן ונקודות אלה לא ייחשבו כפגם בכפוף לכתב
אחרי	אחריות זה.
סוגיים	סוגיית האבק:
נוכחן	נוכחות של אבק עשויה להופיע במהלך השימוש במקרן. מבלי
לגרוע	לגרוע מהכלליות של האמור לעיל, במידה ומספר כתמי האבק
אינו י	אינו עולה על 3 נקודות, ייחשב צג זה כצג תקין העומד במאפיינים
אינו י	הטכניים כפי שהוגדרו על ידי היצרן וכתמים אלה לא ייחשבו כפגם
בכפו	בכפוף לכתב אחריות זה. יש לנקות את העדשה באמצעות מטלית
רכה	רכה מיוחדת שנועדה למטרת ניקוי זכוכית. כמו כן, באפשרותכם
לרסכ	לרסס אוויר דחוס דרך הפתחים הצדדיים לצורך ניקוי המערכת
האופ	האופטית מבפנים.

## **10 נספחים**

### מפרט טכני

	טכנולוגיה / אופטיקה
LCD	טכנולוגיית צג
LED W נורית	מקור תאורה
100	יח' לומן
1280 x 720 פיקסלים	רזולוציה
1920 x 1080 פיקסלים	רזולוציה נתמכת
מעל 30,000 שעות	משך חיי נורית LED
3000:1	יחס ניגודיות
16:9	יחס גובה-רוחב
1.47:1	יחס הקרנה
'עד 65 אינץ	גודל מסך (אלכסון)
אינץ' / 212 ס"מ למסך 65 אינץ'	מרחק מסך 83 א
4	מצבי הקרנה
ידני	התאמת מיקוד
ידני	תיקון עיוות Keystone
	זום דיגיטלי השהייה לפני שינה

#### צליל

2 x 5W	רמקולים מובנים
סטריאו 2.1	סוג רמקול
ן	השוואה

#### חיבור

x1	כניסת ™HDMI
x1	(פלט + כונן חיצוני USB-A (USB-A
x1	יציאת שמע 3.5 מ"מ

#### מקור אספקת כוח

72 W בעת הפעלה: 72 W	צריכת חשמל
0.3 W בעת המתנה: 0.3 W	
	מתאם AC
(מקס') 1.4 A ,50/60 Hz ,AC 100-240	V :
DC 24.0 V, 3.0 A, 72.0 W :פלט	

#### נגן מולטימדיה:

MP4, RMVB, AVI, RM, MKV :פורמטי וידאו נתמכים MP3, WMA, OGG, AAC, FLAC, פורמטי שמע נתמכים: MP3, WMA, OGG, AAC, FLAC, APE, WAV פורמטי תמונות נתמכים: BMP, PNG, JPEG

#### מידות ומשקל

מ"מ 225 x 190 x 102	(ללא אריזה (ר' × ע' × ג')
מ"מ 263 x 220 x 160	(ר' × ע' × ג')
ג' 860	משקל נטו
1.9	משקל כולל

#### דרישות טמפרטורה

5 °C - 35 °C	טמפרטורה בעת הפעלה
< 60 °C	טמפרטורת אחסון

#### תכולת האריזה

- NeoPix 120 מקרן .1
  - שלט רחוק .2
  - AC מתאם .3
- כבלי חשמל (US ,UK ,EU) .4
- סוללות AAA עבור שלט רחוק .5
- מדריך להתחלה מהירה עם תעודת אחריות .6

#### דגם

NPX120/INT 7640186961592 :EAN 793565993640 :UPC

### הצהרת CE

- יש לחבר את המקרן להתקן USB בגרסת 2.0 או יותר בלבד.
- יש להתקין את המתאם בקרבת הציוד. יש להקפיד על אפשרות גישה נוחה אל המתאם.
- הטמפרטורה בעת הפעלת ה-EUT לא תעלה על 35°C
  ולא תפחת מ-5°C.

 התקע מהווה את התקן הניתוק של המתאם.
 חברת Screeneo Innovation SA מצהירה בזאת כי ממוצר זה תואם את הדרישות החיוניות ואת ההנחיות הרלוונטיות הנוספות של הוראת 2014/53/EU האיחוד האירופי.

# CE

באפשרותכם לעיין בהצהרת הקומפליינס באתר www.philips.com.

### הצהרת FCC

#### 15.19 דרישות התוויה.

מכשיר זה עומד בחלק 15 של כללי FCC. הפעולה כפופה לשני התנאים הבאים: (1) מכשיר זה אינו אמור לגרום להפרעות מזיקות ו- (2) על מכשיר זה לקבל את כל ההפרעות שהתקבלו, כולל הפרעות שעלולות לגרום לפעולה בלתי רצויה.

#### 15.21 מידע עבור משתמש.

כל שינוי או התאמה אשר לא אושרו בידי הצד האחראי על קומפליינס, יבטל את סמכות המשתמש להפעלת הציוד.

#### 15.105 מידע עבור משתמש.

ציוד זה נבדק ונמצא כי הוא עומד במגבלות של מכשיר דיגיטלי מסוג Class B בהתאם לחלק 15 של כללי FCC. מגבלות אלה נועדו לספק הגנה סבירה מפני הפרעות מזיקות במתקן מגורים. הציוד מייצר, צורך ויכול להקרין אנרגיה בתדר רדיו, ובמידה וההתקנה והשימוש נעשים שלא בהתאם להוראות, עלול לגרום להפרעה מזיקה לתקשורת רדיו. עם זאת, לא ניתן להבטיח כי בהתקנה מסוימת לא תתרחש הפרעה. במידה וציוד זה אכן גורם להפרעה מזיקה לקליטת הרדיו או הטלוויזיה, אנו ממליצים למשתמש לנסות כיבוי והפעלה של הציוד, אנו ממליצים למשתמש לנסות לתקן את ההפרעה על ידי אחד או יותר מהאמצעים הבאים:

- כיוון מחדש או הצבה מחדש של אנטנת הקליטה.
  - הגדלת המרחק בין הציוד לבין המקלט.
- חיבור הציוד אל שקע חשמל הממוקם במעגל חשמלי
  השונה מזה אליו מחובר המקלט.
- התייעצות עם סוכן המכירה או טכנאי רדיו / טלוויזיה מיומן לקבלת עזרה.

מזהה FCC: FCC מזהה

### התאמה לתקנות קנדה

Industry Canada CAN התקן זה תואם את הוראות ICES-3 (B)/NMB-3(B)

האחן זה תואם את **RSS-Gen & RSS-247:** התקן זה תואם את תקני ה-RSS של RSS ותקני ה-RSS

הפעולה כפופה לשני התנאים הבאים:

- 1 התקן זה אינו אמור לגרום להפרעות, וכן
- 2 על התקן זה לקבל את כל ההפרעות, כולל הפרעות שעלולות לגרום לפעולה בלתי רצויה של ההתקן.

### הודעה נוספת

שימור הסביבה מהווה את אחד הנושאים העיקריים של תכנית הפיתוח העקבית של Screeneo Innovation SA מעוניינת להפעיל חברת Screeneo Innovation SA מעוניינת להפעיל מערכות השומרות על איכות הסביבה ועל כן, החליטה החברה להטמיע לכלול במחזור החיים של מוצרי רכיבים סביבתיים, החל משלב הייצור ועד לעידוד השימוש וההשלכה.

> סוללות: במידה והמוצר שברשותך כולל סוללות, יש להשליכן בנקודות האיסוף המתאימות.



**מוצר**: סמל מיכל האשפה עם ה-X מופיע על גבי המוצר מציין כי המוצר שייך למשפחת מוצרי החשמל והאלקטרוניקה. במובן זה, הוראות האיחוד האירופי מבקשות מכם להשליכם באופן מסוים:

- בנקודת המכירה במקרה של רכישת ציוד דומה.
- בנקודות המכירה הזמינות באזור מגוריכם (מרכז איסוף, פעילויות איסוף יזום, ועוד).

בדרך זו, אתם יכולים לקחת חלק בשימוש חוזר ושדרוג הפסולת החשמלית והאלקטרונית, מה שעשוי להשפיע על איכות הסביבה ובריאות האדם.

ניתן להשליך את אריזת הנייר והקרטון כנייר ממוחזר. מחזרו או השליכו את אריזת הפלסטיק לתוך מיכל המיועד לאשפה בלתי ניתנת למחזור, בהתאם להוראות המחזור במדינה שלכם.

סימנים מסחריים: האזכורים וההפניות המופיעים במדריך זה מהווים סימנים מסחריים של החברות הרלוונטיות. אי הכללה של סימנים מסחריים כדוגמת ® או ™ אינם מצדיקים את ההנחה כי המושגים הרלוונטיים מהווים מושגים שאינם מוגנים בסימנים מסחריים. השימוש בשמות נוספים של המוצר כפי שנכללים במסמך זה, מיועד לצרכי זיהוי בלבד ועשויים להוות סימנים מסחריים של הבעלים הרלוונטיים בהתאמה. Screeneo Innovation SA מוותרת בזאת על כלל הזכויות בסימנים אלה.

ומסונפיה לא יישאו באחריות Screeneo Innovation SA כלפי הרוכשים של מוצר זה או צדדים שלישיים בגין כל נזק, אבדן, עלות או הוצאה אשר נגרמו לרוכש או לצד ג' כתוצאה מתאונה, שימוש שגוי או שימוש פסול במוצר או עריכת התאמות בלתי מורשות, תיקונים או שינויים במוצר, או אי ציות להוראות ההפעלה והתחזוקה של Screeneo SA

חברת Screeneo Innovation SA לא תישא באחריות בגין כל נזק או בעיה הנובעים מהשימוש בכל אפשרות או חומר מתכלה אחר השונה מאלו שהוגדרו כמוצרים מקוריים של Screeneo Innovation SA/PHILIPS. על ידי Screeneo Innovation SA/PHILIPS.

חברת Screeneo Innovation SA לא תישא באחריות בגין כל נזק הנובע מהפרעה אלקטרו-מגנטית המתרחשת כתוצאה משימוש בכבלי ממשק השונים מאלו שהוגדרו כמוצרי Screeneo Innovation SA/PHILIPS.

כל הזכויות שמורות. אין לשכפל, לשמור במערכת שליפת נתונים או להעביר אף חלק מפרסום זה, בכל צורה או בכל דרך שהיא, בין אם באופן אלקטרוני, מכני, באמצעות צילום, הקלטה או דרך אחרת, ללא אישור מראש ובכתב של תאגיד הקלטה או דרך אחרת, ללא אישור מראש ובכתב של תאגיד Screeneo Innovation SA לשימוש עם מוצר זה בלבד. Screeneo Innovation SA לש תישא באחריות בגין כל שימוש במידע האמור בקשר עם התקנים אחרים.

מדריך משתמש זה אינו מהווה חוזה.

טעויות, שגיאות הדפסה ושינויים שמורים.



HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

המונח High-Definition Multimedia המונח HDMI, המונח HDMI המונח HDMI דרמפ Interface, המונח HDMI Trade Dress ולוגו ה-HDMI סמלים מסחריים או סמלים מסחריים רשומים של HDMI Licensing Administrator, Inc.



#### Screeneo Innovation SA

Route de Lully 5c - 1131 Tolochenaz - Switzerland

Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license. Screeneo Innovation SA is the warrantor in relation to the product with which this booklet was packaged.

2022 © Screeneo Innovation SA. All rights reserved.

NeoPix 120 HE